

## 25.歡聚歌[石賴玉居 演唱] [錄音時間：88/4/7] [31:01-31:37]

這首力行村新望洋部落石賴玉居女士所唱的「歡聚歌」，其曲調和唱法與瑞岩部落的「應答歌」完全相同，只是主題不同。原來的一領唱一答唱的演唱方式，也改由一人獨立完成。

### [歌詞與翻譯]

1. arara arara galay ta ya somahelaw  
啦... 啦... 拿 我們 助詞 歡樂；快樂  
[啦...拾起我們的歡樂]
2. beh na sasaw ngasan  
旁邊 助詞 遮蔭 房屋  
[在房屋的遮蔭旁]
3. rawin su na rawin rahuy  
朋友 你 助詞 朋友 聚集  
[朋友們相聚在一起]
4. arara arara galay ta ya somahelaw  
啦... 啦... 拿 我們 助詞 歡樂；快樂  
[啦...拾起我們的歡樂]
5. howay nya kora qani  
慷慨 那樣 全部 這個  
[大家試那樣慷慨大方]
6. rawin su na rawin rahuy  
朋友 你 助詞 朋友 聚集  
[朋友們相聚在一起]